

БЮЛЕТЕНЬ

522/28.3.84

Української Вільної Академії Наук (УВАН)

у Канаді

UKRAINIAN ACADEMY
OF ARTS AND SCIENCES (UVAN)
IN CANADA



L'ACADEMIE UKRAINIENNE
DES ARTS ET SCIENCES (UVAN)
AU CANADA

ч. 19/23

456 Main Street, Winnipeg, Manitoba, Canada R3B 1B6

(204) 942-3861

1984

УВАН ЗАСНОВАНО В КИЄВІ 1918, В КАНАДІ 1949

● UVAN FOUNDED IN KYIV 1918, ESTABLISHED IN CANADA 1949

ЗМІСТ

	Сторона
Початки та розгром Української Академії Наук в Києві	3
З діяльності УВАН в 1983 році.....	5
Українська Наукова Рада Канади.....	5
Наукова Рада СКВУ.....	5
Архів Ліги Українських Політичних В"язнів передано до Історичного Архіву й Музею УВАН.....	6
Військово-Історичний Музей й Архів в розбудові.	6
Доповіді виголошенні на форумі УВАН.....	7
Ново-приняті члени в 1983 році.....	7
Публікації.....	7
Виставки в приміщеннях УВАН	8
Віддійшли у вічність	8
Почесна грамота заслуженій	8
Наукове й суспільне навантаження членів Президії УВАН в 1983 році.....	9
Музейна Комісія ВІМА	10
Річники "Вістей Комбата" для ВІМА.....	10
Пожертви в 1983 році:	
На загальні цілі УВАН.....	11
На Біографічний словник до історії	
українців Канади	12
Пожертви на Військово-Історичний Музей	
й Архів УВАН	12
Членське вплатили в 1983 році.....	12
Надіслали дарові видання для бібліотеки УВАН:	
видання в українській мові.....	13
Автори, які надіслали власні видання ..	13
Видання в англійській та інших мовах..	14

Х Х

НЕВІДКЛАДНЕ! ПИЛЬНЕ!

Вже від довшого часу ведеться праця над Біографічним словником до історії українців Канади. Виявляється, що ця піонерська праця досі не було таких довідників / буде закінчена в 1984 році. Деякі громадяни, яким місце в такому довідникові, не надіслали й досі своїх даних, це було не виповнили запитника УВАН. Між ними є також деякі члени УВАН. Просимо мати на увазі, що після передання скрипту до друку, ми не зможемо робити якібудь доповнення. Отже, поспіх побажаний!

ПОЧАТКИ ТА РОЗГРОМ УКРАЇНСЬКОЇ АКАДЕМІЇ НАУК В КІЄВІ

2

Українська Вільна Академія Наук в Канаді відмічала в 1983 р. 65-річчя праці Української Академії Наук, яка була заснована в 1918 р. В 1921 р. її перейменовано на Всеукраїнську Академію Наук. УАН - ВУАН була першою жертвою ліквідаційних українських процесів, після яких прийшов голодомор України в 1932-33. Статтю цю присвячуємо першо 15-річчі праці УАН в Києві та трагедії української науки в 1931-33 в Україні. Ред

27-го листопада 1918 р., під акомпаніємента гармат повстанців проти гетьманської влади, зійшлося сім академиків з числа дванадцяти, призначених 14-го листопада того ж року гетьманом Павлом Скоропадським, для переведення виборів президента й неодмінного секретаря. Закритим голосуванням обрали акад. В. Вернадського на президента а акад. А. Кримського на неоднімінного секретаря.

Від цього установчого спільнотного зібрання Української Академії Наук починається її життя. Ідея творення Української Академії Наук постала вже з початком революції 1917 р. серед членів Українського Наукового Товариства в Києві, але перевели її в життя аж при кінці 1918 р. Цікаво, що установче зібрання Академії відбулося в приміщенні Українського Наукового Товариства в Києві.

Перший склад Академії залишився без змін до 25-го січня 1919 р., коли внаслідок таємного голосування доповнили склад Академії новими членами, а саме обрано на академіків Б. Кістяківського, М. Сумцова та С. Єфремова. З того часу склад Академії послідовно збільшувався так, що на 1 січня 1932 вже начислювали 79 академиків. Зайшли на цей час зміни і в президії Академії. На чолі Академії послідовно стояли такі особи: В. Вернадський, О. Левицький, М. Василенко, а після його усунення большевицькою владою - знова О. Левицький, далі В. Липський, Д. Заболотний і О. Богомолець. Посаду неоднімінного секретаря після А. Кримського займав А. Корчак-Чепурківський.

Впродовж 15-ти років Українська Академія Наук переживала декілька політичних режимів - гетьманський, Директорія УНР, денікінська окупація та кілька разів наворотами - большевицький. Матеріальне становище Академії до 1924 р. було надзвичайно жахливим. Утримання академікам і науковим співробітникам або зовсім не виплачувалося або виплачувалося в такій сумі, що її не вистарчало навіть на нужденне харчування. А все ж, мерзучи в холодних академічних приміщеннях і дома, академики й наукові співробітники, голодні і холодні, проводили свою академічну працю. Тоді большевики взялися до Української Академії Наук з іншого боку; вони постановили "зреформувати" її. Суть тої "реформи" лежала з одного боку в скасуванні цілого ряду академічних наукових організацій, які займалися передусім студіями українознавства, а з другого боку - в засмічуванні Академії Наук організаціями, створеними виключно в цілях пропаганди політичних катедр марксизму-ленинізму, комісія для дослідження релігійної ідеології й ін. Одночасно з тим большевики унеможливили працю в Українській Академії Наук цілому рядові відомих українських старших і молодших учених /як Грушевський, Єфремов, Слабченко, Ганцов, Гемайзе, Голоскевич та інші/ а за те ввели до Академії політичних керівників /як М. Скрипник, О. Шліхтер, М. Яворський, В. Юринець й ін./.

УАН ТРИДІЛНЯ УОНДІСТІЧНІ МОНІТОРІ АТ ПІДДІЛІВ
8 КВІТНЯ 8

При кінці листопада 1931р. відбулася сесія Української Академії Наук, на якій вибрано нову президію Академії та проводи її відділів. На президента вибрано О.Богомольця, на першого віце-президента О.Шліхтера, на другого віцепрезидентом Симинського, а на "неодмінного" генерального секретаря А.Корчак-Чепурківського. На членів президії Академії вибрано: Багалія, Паладіна, Гольдмана. На голову Природничо-Технічного Відділу Академії вибрано Фоміна, а на голову Суспільно-Економічного А.Шліхтера. С"ме названі голови цих двох секцій стали вести пропаганду за перебудову Академії. Найбільше в цьому напрямі старався А.

Шліхтер, який вже на головній сесії Академії склав ось яку заяву:

"Наше завдання що-до наукової праці полягає в тому, щоб розкривати помилкові погляди або клясово-шкідливі. Робити це треба й надалі, щоб наша пролетарська громадськість знала, які ж учені беруть активну участь в процесі соціалістичного будівництва. Така мета і тільки така мета лежить в тій роботі, яку провадили досі на фронті ідеологічної боротьби, що точилася в УАН і яку провадитимуть і надалі зі всією рішучістю, з усією непримиренністю проти тієї частини науковців в УАН, що в науковій і практичній роботі в минулому і тепер реакційно ворожі до марксизму-ленінізму і до соціального будівництва... Ми будемо рішуче нищити на теоретичному фронті кожну помилку, кожну шкідницьку роботу... ", наголошував цей наказодавець ВКП/б/.

Після таких заяв А.Шліхтера почалася сильна атака на проф. Михайла Грушевського та історичну секцію при УАН. Про це, що зроблено в цій спріві, нахвалювався Шліхтер на злеті робітників-ударників, який вкоротці після цього відбувався в Києві:

"Всеукраїнська Академія Наук, говорив він, це виплеканець клясової боротьби. До 1929 року в Академії, що її утворив гетьман Скоропадський сиділи реакційні і навіть одверто ворожі контр-революційні генерали від науки.... П олетаріят та його авангард - комуністична партія - дали до 1929р. до Академії 39 нових радянських учених... На весні цього року ми на широких публичних дискусіях розвінчали ідеологів українського шовінізму проф. М.Грушевського, Воблого та інших. Вчора на сесії УАН ряд колишніх учнів Грушевського публично відмовився від теоретичних принципів в школі Грушевського, одверто визнали його науку буржуазною... " /Цитуємо за Пролетарською Правдою, 1931, чч. 270-271/. Так почалася зайлєнагінка на українську науку. Вона ступенувалася. Після історії прийшов Інститут Мовознавства, де на думку московської "Правди" працювало найбільше "петлюрівських" інтелігентів. Всіх, кого лише викинено з Академії, причіпляли їм налижку ворожого елементу. І так: М.Чехович, М.Левицький, Л.Миколенко, Н.Панасюк - це були "клясові вороги" "буржуазні націоналісти", Артемський-Коваленко - "зрадник", Камишон - "опортуніст", Кіндрат - Й.Онуфрійчук Р. - "безідейні", В.Хомінський, М.Лукасевич - "карієровичі", М.Корчинська - "чужий елемент", Баран - "шкідник", Шморгонь - "непений".

Такі і подібні епітети добавлялось кожному, кого тільки усувалось з Академії. Див. "Чистка у Всеукраїнській Академії Наук", Народне Слово, 1931 - прийшов розгром Академії Сільсько-Господарських Наук. Кремлівські чинники звинуватили Академію в тому, що вона мало працювалана на розвитком та закріпленням колективних і державних господарств а настімісті підтримувала багато "старих теорій", які не в"язалися з духом марксизму. Багато із них згодом розстріляно. Див. "Розгром ще одної високої української установи", "Український Голос" від 6.9.1933. На цих так званих чистках не закінчився процес розгрому української науки. Він продовжався далі, але роки 1931 - 33 забрали найбільше жертв/М.Г-р/ .

З ДІЯЛЬНОСТИ УВАН В 1983 РОЦІ

Українська Наукова Рада Канади

Під час ХІУ Конгресу Українців Канади відбулися також наради представників наукових установ, членів НТШ, УВАН, Інституту Дослідів Волині, Інституту-Заповідника Маркіяна Шашкевича.

В дні 10 жовтня на спільних нарадах згаданих установ однодушно вирішено реактивувати діяльність Української Наукової Ради в Канаді, яка веде свою працю ще з 1961 року. Своїм завданням УНРК має координацію наукової праці в Канаді та спільну репрезентацію української науки в центральних організаціях українського громадського життя Канади, перед науковими та урядовими установами Канади, в наукових конгресах та з'їздах і взагалі в справах, що торкаються інтересів української науки та репрезентації.

В склад УНРК входять члени основники /УВАН, НТШ/ та члени звичайні /інститути, академічні сенейорати, професійні академічні об'єднання, наприклад, педагоги тощо/. Згідно зі скваленним статутом з 12 липня 1961р., члени - основники очолюють Українську Наукову Раду на переміну.

Одноголосно сквалено, що Українську Наукову Раду в Канаді міжХІУ і ХУ конгресами українців Канади очолюватиме Українська Вільна Академія Наук /УВАН/. У висліді цього рішення Президія УНРК уконститувалася на трирічну каденцію в такому складі: д-р Михайло Марунчак, президент, д-р Богдан Стебельський, заступник президента, д-р Борислав Білаш, секретар, м-р Іван Кузів, заступник секретаря. Члени Президії: д-р Граїда Тарнавецька, м-р Олена Негрич.

На нарадах присутні запізналися з телеграмою Дослідного Інституту ім. Симона Петлюри та бажанням цієї установи приєднатися до координаційної дії Української Наукової Ради в Канаді.

Наукова Рада СКВУ

В дні 2-го грудня відбулися в Торонті загальні збори Наукової Ради Світового Конгресу Вільних українців. Українську Вільну Академію Наук репрезентував її президент д-р М. Марунчак. Ця Наукова Рада була створена на Третьому З'їзді СКВУ в Нью Йорку.

В склад цієї ради ввійшли наступні представники української науки в діаспорі: д-р Любомир Винар /голова/, д-р Василь Омельченко, заступник д-р Осип Мартинюк, секретар, член Президії ради; д-р Михайло Марунчак, д-р Ганна Пазунюк, д-р Михайло Пап, д-р Олег Підгайний, д-р Богдан Стебельський, д-р Ярослав Падох, д-р Дмитро Штогрин,

Нововибраний голова д-р Любомир Винар підкреслив велике значення діяльності українських наукових установ у вільному світі і підкреслив потребу координації наукової діяльності між поодинокими установами. Наступний конгрес Наукової Ради СКВУ відбудеться в 1988 році.

Наукова Рада СКВУ сквалала відмітити 100-річчя від дня народження Михайла Грушевського, найбільшого українського історика, якого 100-річчя припадає в 1984 році. Одноголосно вирішено привітати окремо телеграмою проф. О. Огоблина, сенейора української науки та історичних знань.

Архів Ліги Українських Політичних В"язнів передано до Історичного архіву і музею УВАН

Після довшого листування між Головною Управою Ліги Українських Політичних В"язнів в Німеччині та Президією Української Вільної Академії Наук у Канаді, Головна Управа Ліги Українських Політичних В"язнів вирішила передати цілість свого великого архіву на постійне збереження до Історичного архіву і музею УВАН.

Кінцевий договір підписали представники згаданих установ на окремому спільному засіданні в Мюнхені 25 липня 1983 р. Від Ліги Українських Політичних В"язнів участь брали в переговорах; д-р Богдан Кордюк, д-р Олекса Віntonяк та Григорій Наняк. УВАН репрезентував її президент та куратор музею та архіву д-р Михайло Марунчак.

Узгіднено, що архів Ліги УПВ становитиме повсякчасно одну цілість і за жодних умов не може бути переданий в опіку іншої установи. Після відрядкування архіву він буде доступний для наукових дослідників, які досліджуватимуть політичні аспекти праці українського визвольного руху Другої світової війни та руху опору української людини націонал-соціалістичним колонізаторам гітлерівської Німеччини.

З архівом Ліги УПВ переходить на збереження не тільки картотека політичних в"язнів німецьких концетраційних таборів, але також списки політичних в"язнів інших окупаційних режимів в Україні. Виявилось, що зібраний цілісно архів займає кілька великих скринь різної документації. Сюди також входить архів Науково-дослідного інституту української мартирології, в якому працювали такі учени, як проф. О. Оглоблин, проф. П. Курінний проф. Наталя Василенко-Полонська, проф. Володимир Янів, інж. Антін Кущинський та інші. НДІУМ діяв з ініціативи та при фінансовій допомозі Ліги УПВ.

Годиться теж підкреслити, що архів Ліги УПВ був довший час здепонований в канцелярії ЗУДАК-у в Мюнхені та був під персональною опікою його директорів, найперше під опікою сл. п. д-ра Михайла Рудка а після його предчасної смерті під опікою м-р-а Антона Мельника. Обом названим належить велика дяка за збереження цієї цінної документації української історії.

Військово-Історичний Музей й Архів в розбудові

Рік 1983 буде пропам'ятним роком в історії Військово-Історичного музею й Архіву / в скороченні ВІМА/. В цьому році ВІМА набув шість нових габльоток та декілька вітрин. Усунено стари шафи й музеєві надано модерній вигляд. Дві габльотки убудували: Читальня "Просвіта" в Вінниці та Олекса Косіковський з Віндзору, відомий діяч Української Стрілецької Громади та меценат української культури. Обом фундаторам-меценатам належить велике признання та щира подяка.

В архіві УВАН також переведено основні зміни. Закуплено близько 20 скринок та набуто дві великі шафи-полиці на ці архівні скринки. В них розміщено всі архівні матеріали. Виявляється, що цю корисну систему треба буде дальніше поширювати, бо архів ступнено зростає. Поважну скількість архівних матеріалів передало до ВІМА Українське Вільне Козацтво.

В 1983 р. впорядковано за азбукою Військову бібліотеку ВІМА, доповнено реєстрацію книжок - дар сл. п. Дмитра Микитюка та інших доброочинців ВІМА. В часі вакацій працювали у ВІМА Ганна Іван та Леся Дубик, обі на кошт студентського вакаційного проекту.

Доповіді, виголошенні на форумі УВАН

- 6.3. Романтична іронія в творах Тараса Шевченка - мгр. Галина Мухин,
Радянська інтерпретація релігійних тем в творчості Тараса
Шевченка - о.д-р Іван Стус.
- 26.5. Поетична творчість українців в ЗСА та найновіша поема Яра
Славутича - д-р Володимир Жила, Лубок, Тексас, ЗСА.
- 10.10.65-річчя УАН та Микола Василенко - д-р Михайло Марунчак,
Передісторична скульптура як джерело пізнання антропологічного
складу України - д-р Богдан Стебельський, Торонто.
- 30.10. Соціологічно-критична аналіза української громади в Канаді-
д-р Всеvolod Ісаїв, Торонто
- 13.11. Тло виступу Маркіяна Шашкевича - часи національного і соціального
гнету та духового ренегатства - д-р Михайло Марунчак,
Культурні зв'язки між Закарпаттям та Галичиною за часів Мар-
кіяна Шашкевича - о.д-р Олександер Баран,
Шашкевич і шестидесятники - д-р Ярослав Розумний.
- 27.11. Голодова Облога України й українська протестаційна акція в 1933-
му році - році всенародного горя - д-р Михайло Марунчак.

Ново-приняті члени в 1983р.

В 1983р. приняті в члени -кореспонденти УВАН наступних:

о.д-р Петро Романишин, Вінніпег,
о.д-р Іван Стус, Едмонтон,
д-р Максим Бойко, Блумінгтон, ЗСА
мгр. Олександер Роїк, докторант Торонтонського університету.

Публікації:

Появилися два випуски Бюлетенів УВАН: ч. 17/21 і ч. 18/22, 1933,
Проходила редакційна праця над наступними виданнями:

1. Біографічний словник до історії українців Канади, в редакції
української й англійської, ред. Михайло Марунчак,
2. Англомовний збірник "Нью Сайл енд Олд Рутс" - ред. Ярослав
Розумний,

3. Велась підготовча праця до Ювілейного збірника, присвяченого
Тисячлітті Християнства.

В друку були три праці: "Червона Калина" авторства інж. А. Качора,
Бібліографія Р. Рахманного вибраних статей в чужих мовах, в опрацьо-
ванні мгр. Надії Олійник та Збірник УВАН - "Нью Сайл - Олд Рутс".

Виставки в приміщеннях УВАН

В музею та приміщеннях УВАН влаштовано чотири виставки в 1983р.:

1. Виставка присвячена 40-річчі УПА,
2. Документи піонерської доби, з нагоди 75-річчя заіснування Організації українських учителів в Канаді,
3. Маркіян Шашкевич в 150-річчя від дня смерти,
4. Виставка преси про голодову облаву України з 1933 року. Ця виставка була розташована в залі Товариства "Просвіта" в часі стосової доповіді, а опісля перенесена до приміщень УВАН.

Відійшли у вічність

В 1983 році УВАН понесла поважні втрати. В дні 13 травня помер д-р Константин Генрик Андрусишин, дійсний член УВАН, на 76 році життя. Сл.п.К.Андрусишин залишив багату спадщину на полі української літератури. Враз з д-ром В.Кірконелом він опрацював "Антологію української поезії /1963/ та "Шевченківський Кобзар" /1964/. Обидва твори монументальні не тільки своїм обсягом, але й тим, що поетичний переспів у них є у віршованій формі. Королівське Товариство Канади в 1964 р. іменувало д-ра А.Андрусишина своїм членом. Комітет Українців Канади відзначив його заслуги Шевченківською золотою медаллю. Завдяки д-рові К.Андрусишинові українці Саскачевану добилися, між іншим, створення катедри української мови та постили розбудову Слов'янського відділу при цьому університеті.

В дні 29 серпня упокоївся бл.п. е.митр. прот. Михайло Юрківський, дійсний член УВАН, проживши 67 років. Був він довголітнім душпастирем УГПЦ. Закінчив вищу богословську освіту і був покликаний на становище Колегії св. Андрея у Вінніпезі, в якій займав позиції декана та ректора. В 1982р. відійшов на емеритуру, але й надалі жив науковим життям.

Військово-Історичний Музей й Архів втратив теж двох відданих членів і співпрацівників ВІМА. В дні 8 квітня помер Дмитро Микитюк, колишній хорунжий УСС, народжений 1899р. Учасник Визвольних Змагань у 1914-1920. Його заходами і коштами вийшли 5 цінних збірників матеріалів п.з. "Українська Галицька Армія" та інші праці. Покійний був щедрим меценатом і працівником культури. Зокрема його цікавила військова тематика. В своєму завіщенні залишив тисячу доларів на ВІМА.

В місяці червні відійшов у вічність Іван Ройко-Остапенко, старший булавний УПА, який прибув на захід рейдом УПА в початку Ворона. В 1950 році прибув до Канади. Активний член Станіці Вояків УПА та Українсько-Канадського Товариства Прихильників Визвольної Боротьби України. Член ОУН зперед 1939 року.

ВІЧНА ІМ ПАМ'ЯТЬ!

Почесна грамота Заслуженій

Президія УВАН надала Почесну Грамоту Домці Бабій з Торонта за її видатну матеріальну допомогу українській культурі. Грамоту цю вручив Президент УВАН в дні 16 березня 1983 в присутності д-ра Дмитра Попадинця та інших громадян. Президія УВАН вшанувала теж посмертно /упокоїлась в дні 3 липня 1983р. в Торонті/.

Сл.п. Домка Бабій щедро допомагала церквам, пресі, науці, громадським установам, з її проханням не публікувати її імени та пожертв. Твердо трималась засади: Хай лівиця не знає, що робить правиця. Упокоїлася на 88-ому році свого трудолюбивого і жертвеного життя. Її портрет видніє серед заслужених в приміщеннях УВАН.

Наукове і суспільне навантаження членів Президії УВАН
/Поазбучний порядок/

о.д-р Олександр Баран.

Учасник Конференції Асоціації Славістів, з доповіддю: "Церква і національне питання", брав участь в конференції українських істориків в Урбані з доповіддю "Козацько-перські зв"язки", в конференції переміщення осіб /так званих ДіПі/ з доповіддю "Українська церква в таборах", учасник українсько-жидівської конференції в Гемілтоні, предсідник однієї зі сесій/. Читав лекції на літньому курсі в УКУ: Історія візантійського мистецтва, член редакції "Українського Історика".

Д-р Борислав Білаш

Голова Крайового Центру Українських Шкільних Рад, голова Фундації Українського Вільного Університету, голова Міжпровінційної Редакційної Комісії - українська мова в середніх школах, член Програмової Комісії української мови при Міністерстві Освіти в Манітобі, редактор "Український учитель в Канаді", редактор Журналу Модерних Мов"/впродовж 18 років/, учасник ХІУ Конгресу Українців Канади, учасник ІУ Конгресу СКВУ - СКВОР.

Д-р Олег Герус.

Голова Осередку Української Культури й Освіти, член Асоціації студій степових провінцій та учасник її конференції з доповіддю "Український досвід в Канаді в часі Першої світової війни", учасник ХІУ Конгресу Українців Канади, член редакції "Українського Історика", член управи філії УНО.

Д-р Іраїда Герус-Тарнавецька

Учасник Міжнародного Конгресу Славістів з доповіддю "Мовні інтерфере^{МІХ}нції українською сучасною літературною мовою та українською канадською", учасник Американської Конференції учителів в Чікаго з доповіддю "Східно-європейські і слов'янські мови", член Асоціації Канадських Славістів, член управи "Інституту Дослідів Волині", член Сенату Колегії св. Андрея, член Дирекції Фундації УВУ.

Інж. Андрій Качор.

Учасник і доповідач на Загальних зборах Української Кооперативної Ради в часі ХІУ Конгресу КУК, доповідь - "Василь Нагірний та століття української кооперації, автор доповіді на Українську Світову Коопераційну Раду при СКВУ, учасник Крайового Конгресу БУК, ХІУ Конгресу Українців Канади, член Дирекції Фундації УВУ, нагороджений Шевченківською медалею.

Д-р Ірина Любинська

На університетській емеритурі, але даліше працює над своїми дослідами: Донні м"якуни в дельті Мекензі Ривер, юстивні м"якуни східньої північної канадської Арктики, морські м"якуни в затоці Канадського Архіпелагу, вплив забруднених озер Капелле Ривер на пережиток солодко-водних м"якунів, уповноважена до Бібліотеки Зоологічного Департаменту Манітобського Університету .

Д-р Михайло Марунчак

Голова Української Наукової Ради Канади, голова Кураторії Інституту - Заповідника Маркіяна Шашкевича, член Президії Української Світової Наукової Ради при СКВУ, член Дирекції Фундації УВУ, член Крайової Ради Українських Організацій за Патріярхат, редактор ^{від УВАН} збірника "Шашкевичіяна", учасник ХІУ Конгресу українців Канади з привітом кооператорам на Українській ^{Світовій} Кооперативній Раді, учасник ІУ Конгресу СКВУ з привітом від ВІМА для з'їзду українських ветеранів, учасник Екуменічного симпозіуму предсідник однієї зі сесій, головний доповідач на 10-річчі Українсько-Канадського Архіву і Музею Алберти в Едмонтоні, доповідач на відмічення 150-річчя від дня смерті Маркіяна Шашкевича в Гамільтоні член редакції журналу "Патріярхат", читав лекції на Літньому курсі УКУ в Римі: Українська діяспора".

Мгр. Сергій Мухин

Член Екзекутиви Асоціації Канадських славістів, член Дирекції Осередку Української Культури й Освіти, член Сенату Колегії св. Андрея від Бібліотечного комітету, дорадник Бібліотеки ОУКО, учасник Конференції Канадських Славістів у Ванкувері, учасник Конференції Асоціації Канадських Бібліотекарів у Вінніпезі, активний в підготовці до відмічення Годової Облави України.

х х х

Всі вище названі відбули в 1983 році сім статутових засідань та одну вечірку для вшанування праці інж. Андрія Качора, довголітнього члена Президії УВАН з нагоди його 75-ліття та 55-ліття суспільної праці.

З уваги на розбудову музею й архіву УВАН Президія кооптувала є кінцем 1983р. в члени Президії мгр. Оленку Негрич. В засіданнях Президії брала теж участь пані Оксана Розумна в справах, які стосувались ВІМА.

Музейна Комісія ВІМА

Великою поміччю в праці УВАН на господарському відтинкові є Музейна Комісія. Особовий склад її в 1983 році не мінявся. Зі смертю сл. п. Дмитра Микитюка та сл. п. Івана Ройка Музейна Комісія працювала в такому складі: Оксана Розумна, Марта Левицька-Костюк, Евгенія Оброца, Галина Оброца-Сінг, Андрій Господин, Степан Ямнюк, Пилип Олексів, Євген Кохалик, С. Вапляк та Іван Піп, якого ім"я, на жаль, пропущено в Бюлетені ч. 18/22 /виявляється, що навіть при переписуванні скриптів Бюлетеню УВАН, трапляються друкарські чортики!/. До речі, мистець Іван Піп є одним з найстарших співпрацівників ВІМА. Він багато допомагав в оформленні виставок, написів тощо. Він є також автором вінети "Музейні Вісти".

Активну працю в організаційних зв"язках проявила Оксана Позумна, а Марта Левицька-Костюк враз з другими була господинею чайних принять з нагоди деяких сесій УВАН. Всім членам Музейної Комісії, за їх труд і посвяту Президія УВАН складає на цьому місці прилюдну подяку.

Річники "Вісті Комбатанта" для ВІМА

Доцінюючи працю Військово-Історичного музею й Архіву УВАН, Адміністрація журналу "Вісті Комбатанта" передала для архіву УВАН десять пе-^зв'язаних в твердій оправі річників "Вістей Комбатанта" за роки 1962-1982. Кураторія Музейної Комісії складає на цьому місці окрему ширу подяку пор. Богданові Бігусові та Головній Управі Братств'як. Вояків I Дивізії УНА за цей цінний дар.

П О Ж Е Р Т В И В 1983 РОЦІ

На загальні цілі УВАН:

Українська Кредитова Спілка "Карпатія", Вінніпег,	1.100.00 дол.
Фундація "Прометей" ім. Стефанії Швед і Степана	
Онищука, Торонто	1.000.00 дол.
Мгр. Надія Олійник, Монреаль	1.000.00 дол.
Українська Національна Кредитова Спілка	
в Торонті	550.00 дол.
Українська Пожичкова Каса в Монреалі	200.00 дол.
Д-р Мирослав Небелюк, Торонто	240.00 дол.
Михайло Солсун, Брендон	225.00 дол.
Форвин Богдан, Ванкувер	212.00 дол.
Комітет Українок Канади, Вінніпег	200.00 дол.
Читальня "Просвіта", Вінніпег	200.00 дол.
Дам "Ян Олекшак, Торонто	158.00 дол.

По 100.00 дол.: Українська Національна Кредитова Спілка в Монреалі,
Соломія Дроздовська, Едмонтон, Ілько Пудляк, Калгари, Михайло Бай-
рак, Едмонтон, Семен Карапаш, Вінніпег, Андрій Господин, Вінніпег,
Д-р і Пані Дмитро Чарний, Вінніпег, Петро й Анна Семенчук, Він-
ніпег,

Микола Дуда, Савтз Поркупайн, 90 дол., мгр. А. Лист, Віндзор, 75.00,
о. д-р Олександер Баран, Вінніпег, 75.00 дол.

По 50.00 дол.: М. Купранич, Гамільтон, Олекса Буркун, Едмонтон, Ярослав
Москва, Тандер Бей, В. Ф. Чорний, Едмонтон, Кредитова Кооператива
Північного Вінніпегу, Преосвящений Кир Максим Германюк, Вінні-
пег, Евгенія Оброца, Вінніпег, Михайло Деделюк, Вінніпег, Юрій Гна-
тюк, Вінніпег, П. Палюх, Гамільтон,

По 45.00 дол.: Інж. А. дрій Качор, Вінніпег, М. Пиць, Вінніпег, І. Козачок, Він-
ніпег, д-р Радослав Жук, Монреаль, 40.00 дол.,

По 30.00 дол.: Інж. Остап Гавалешка, Вінніпег, д-р Володимир Шелест,
М. Й. М. Дяків, Вінніпег, В. Кіземчук, Місисага, Мирон Манюк, Тандер
Бей, Український Канадський Музичний Комітет, Торонто, Л. Брикович,
Монреаль,

По 25.00 дол.: Роман Калинюк, Вінніпег, К. Норис, Оттава, Український Кана-
дійський Інститут "Просвіта", Вінніпег, Роман Саведчук, Вінніпег,
Д-р Роман Одійник, Монреаль, Павлина Гулька, Канора, Стефанія
Бубнюк, Торнгил, Ігор Танчук, Вінніпег, І. Рудяк, Вінніпег, Олекса Ко-
сиковський, Віндзор, Іван Вахняк, Вінніпег, Йосиф Якимишин, Торонто,
В. Гуняк, Вінніпег, Василь Анна Матвіїв, Вінніпег, Василь Драбик,
Торонто, О. Віндик, Едмонтон, С. Хвалібога, Торонто, П. Мусій, Торонто,
Іван Хохлач, Ля Саль, Товариство "Просвіта" в Порт Артурі, інж. Йо-
сип Роніш, Монреаль, Володимир Федак, Торонто, о. Р. Гробельський,
Кенора, Р. В. Лаврівський, Ошава, Микола Данилюк, Калгари, М. Павлик,
Саскатун, В. Шарон, Овк Ридж, П. Гембарський, Вікторія, В. Хоптій, Тандер
Бей, О. Петришин, Тандер Бей, В. Бродович, Монреаль,

По 20.00 дол.: Д-р М. Домашевський, Чікаго, Роман Стаків, Вотордовн, О. Остр-
ський, Торонто, Микла Папінчук, Калгари, М. Демчук, Вінніпег, Ізidor
Підгірний, Торонто, Ярослав Флюнт Вінніпег, М. Хархаліс, Торонто,
Василь Буртняк, Калгари, Марян Міхневич, І. Гонтарський, Сент Кетерін
Михайло Мулик, Вінніпег, Д-р І. Литвин, Принц Алберт, Михайло Д. Лунич
Торонто, Д. М. Жила, Вінніпег, П. Паращук, Торонто, Лев Пристай, Торонто,
С. Гадач, Торонто, Т. Балабан, Торонто, майор Д. Герчанівський, Дітройт,
М. Янчура Ванкувер 18.00 дол., І. Михайліенко, Едмонтон, 15.00 дол. І.
Матчук, Вестон, 15.00 дол.

Пожертви на загальні цілі УВАН - продовження

- По 10 дол.: Д. Галіпчак, Торонто, Рома Мартинович, Вінніпег, д-р Богдан Мигаль, Тандер Бей, І. Ферманюк, Калгари, Анна Гнатюк, Гілберт Плейнс М. Шуневич, Монреаль, Наталія Довдс, Ошава, П. Гурінов, Вінніпег, В. Дура, Тандер Бей, І. Кульба, Монреаль, П. Дуда, Віндзор А. Кузшин, Гамільтон, В. силь Чопек, Вінніпег, П. Демянюк, Вестон, о. Т. Міненко, Вінніпег, д-р М. Домашевський, Чікаго, В. Булема, Рексдейл, По 8 дол.: В. Макар, Торонто, А. В. Лаврівський, Ошава, Іван Андрушко, Вайта, Н. Комарник, Торонто, По 5 дол.: В. Іщенко, Вінніпег, П. Колтуцький, Вінніпег, Микола Фецич 2 дол.

Пожертви на Військово-Історичний Музей і Архів/BIMA/

- | | |
|---|---------------|
| Сл. п. Дмитро Микитюк /зі завіщення/ - | 1.000.00 дол. |
| Олекса Косіковський з Віндзору повністю оплатив одну габльотку до музею - | 582.25 дол. |
| Фундація "Прометеїм. Стефанії Швед та Степана Онищука в Торонті" - | 500.00 дол. |
| Товариство "Просвіта" в Порт Артурі - | 450.00 дол. |
| Головна Управа Братства к. Вояків Першої Дивізії УНА, "Вісти Комбатанта" - | 200.00 дол. |
| По 100.00 дол.: Ярослав Кравчук, Рочестер, о. крилошанін Роман Закревський, Гімлі, Андрій Господин, Вінніпег, Йосиф Торищак, Судбури, Рудольф Яків Федорович, Ріджайна, 5000 дол. | |
| Д. Рудяк, Тандер Бей, 25.00 дол., Олекса Петришин, 25.00 дол., д-р Володимир Шелест, Воторлу, 20.00 дол., Ніна Черняк, Воррен, 10.00 дол. | |

Пожертви на Біографічний словник до історії українців Канади

- | | |
|--|----------|
| Рудольф Яків Федорович, Ріджайна - | 1.050.00 |
| Григорій Йопик, Едмонтон, | 400.00 |
| Михайло Байрак, Едмонтон | 200.00 |
| Д-р М. Ярослав Небелюк, Торонто | 100.00 |
| Михайло Деделік, Вінніпег | 100.00 |
| По 50.00 дол.: Українська Кредитова Спілка у Віндзорі, о. митрат Ярослав Гайманович, Монреаль, Ольга Семенюк, Ангерсбург, Евгенія Оброва, Вінніпег | |
| По 25.00 дол.: Микола Фецич, Торонто, Борис Дніпровий, Торонто, Стефанія Бубнюк, Торнгілл, суддя Володимир Тарнопольський, Торонто, | |
| По 20.00 дол.: д-р М. Ярослав Гладишевський. | |
| /Просимо справити помилку з попереднього числа: два рази: по 50.00 | |

Членське вплатили в 1983 р.

Сенатор П. Юзик, о. д-р Сергій Герус, д-р Іван Тесля, проф. Валеріян Ревуцький, д-р Богдан Казимира, мэр. Сергій Мухин, д-р М. М. Небелюк, д-р Володимир Шелест, д-р Петро Пітчний, о. д-р Степан Ярмусь, д-р Максим Бойко, інж. Андрій Качор, о. д-р Олександер Баран, д-р Н. Домашевський, д-р Михайло Марунчак, проф. Остап Гавалешка, д-р Василь Лучів, інж. Осип Мазурок, д-р Іван Л. Рудницький, д-р Степан Розоха, д-р Олександер Малицький, д-р Радослав Жук, д-р Роман Омійник

Виплата членського - це вияв організаційної дисципліни.
Всім, які надіслали свої пожертви та вплати до каси УВАН

наше сердечне спасибі!

Видавнича праця УВАН спирається передусім напожертвованих фондах!

Надіслали дарові видання до бібліотеки УВАН:

1. Видання в українській мові:

Український Вільний Університет надіслав:

- Степан Чорний: Карпенко-Карий і театр, Мюнхен-Нью-Йорк, 1978,
Збірник на пошану Василя Орлецького/1895- 1976/
Мюнхен, 1982,
Володимир Янів: Студії та матеріали до новішої української історії
II. Мюнхен, 1983,
Галина Мазепа, 1982,

Видання Канадського Інституту Українських Студій:

- Володимир Винниченко: Щоденник, Едмонтон-Нью-Йорк, 1980,
Юрій Луцький: Ваплітнянський збірник, 1977,
Микола Зеров: Лекції з історії української літератури, 1977,
Орест Зілинський: Антологія української літератури, 1978,
Ася Гумецька: Українські думи, Торонто-Кембридж, 1979,
Модерн Юренієн - Підручник навчання української
мови, 1980,

Видання Видавництва Отців Василіян в Римі

- о. Ю. Я. Катрій ЧСВВ: Пізнай свій обряд, Нью-Йорк - Рим, 1982
Записки Чина Св. Василія Великого, т. XI, 1982,
о. Клим Корчагін: Карне право Української Католицької Церкви,
Рим, 1981.

Видання Українського Євангельського Об'єднання
в Північній Америці

- Володимир Боровський: Під покровом Всешинього /спомини/
Атланта, США, 1983,

Марія Сєцінська з Торонта надіслала:

- Осип Сєцінський: Ясніє і зове велика мета/Спомини, доповіді,
статті, промови та інше/, Торонто, 1978,

Автори, які надіслали власні видання:

- Д-р Максим Бойко: Рідномовна Висока Школа на чужині, Блумінгтон,
Індіана, 1983,
- " - : Історичними шляхами української бібліографії,
Блумінгтон, Індіана 1984; обі праці видано засобами
Марії Кротюк.
Інж. Антін Кущинський: Державний герб Християнської України -
До 1000-ліття Хрещення Руси-України, Видання
Українського Вільного Козацтва, Чікаго, 1983,
Омелян Михайло Тишовницький: З моого архіву, Мета, Льюїс Анхелес, 1983,
Д-р Олександер Малицький: Сучасне красне письменство України: Мова
і територіальне та національне походження
його авторів/ Відбитка з Журналу Українські
Студії, т. 8 ч. 1, стор. 19-38, 1983/

Дарові видання до бібліотеки УВАН - продовження

ІІ. Видання в англійській та інших мовах

Канадійський Інститут Українських Студій нагіслав:

- Pereiaslav 1654: by John Basarab - Edmonton, 1982
Ukrainians in the Canadian city edited by W.W. Isajiw Edmonton, 1982
Politics and Society in Soviet Ukraine 1953-1980 by B. Lewytskyj
Edmonton, 1984
Soviet Regional Economics by Vsevolod Holubnychy, Edmonton 1982
Rethinking Ukrainian History edited by Ivan L. Rudnytsky, Edmonton, 1982
Ethnicity and the Writer in Canada edited by Jars Balan Edmonton 1982
Poland and Ukraine Past and Present edited by Peter J. Potichnyj,
Edmonton, 1980
Recollections about the Life of the First Ukrainian Settlers in Canada
by William A. Czumer, Edmonton, 1981
Changing Realities: Social Trends Among Ukrainian Canadians
edited by W.R. Petryshyn, Edmonton, 1980
The Sovietization of Ukraine 1917-1923 by Jurij Borys, Edmonton, 1980
Ukrainian For Undergraduates by Danylo Husar Struk, Edmonton, 1982

Видання Українського Вільного Університету в Мюнхені:

- Mychajlo Brajcevskyj - Anschuss der Wiedervereinigung - Munchen, 1982
Wolodymyr Janiw - Jahrbuch der Ukrainerkunde Bibliographie - Munchen, 1982
Wolodymyr Janiw - Ukrainische Freie Universität - Munchen, 1976
Wolodymyr Kosyk - Entwicklungsphasen des Konzentrationslagersystems
in der UdSSR - Munchen, 1981
Hryhorij Waskowycz - Roman Suchevyc Kommandeur das Befreiungskrieges-
Munchen, 1981
- Symon Petlura Zum 100. Geburtstag - Munchen 1979

Видання Отців Василіян, Рим:

- Epistolae Metropolitarum Koviensium Catholicorum - edited by
Rev. P. Athanasius G. Welykyj, OSBM - Rome, 1980
Litterae Episcoporum Historiam Ucrainae Illustrantes (1600-1900)
edited by Rev. P. Athanasius G. Welykyj OSBM - Rome, 1981

Видання Польської Академії Наук, Варшава:

- Slavia Orientalis No. 4 - Warszawa, 1981
Slavia Orientalis No. 3 - Warszawa, 1981
Slavia Orientalis No. 1-2 - Warszawa, 1982

Видання Вроцлавського Університету, Вроцлав, Польща:

- J. M. Kupczak: Zwiazek Polakow "Zgoda" - Wroclaw, 1983
- Nauki Polityczne XVIII - Wroclaw, 1983
- Romanica Wratislaviensia XIX - Wroclaw, 1983
- La Reception de L'Oeuvre Litteraire - Wroclaw, 1983
- Literatura i wychowanie Z dziejow edukacji literackiej
w Galicji - Wroclaw, 1983

Бібліографічний Центр Волиніяни, Блумінгтон:

- Catalog of the publications of the Wolhynian Bibliographic Center -
by Stepan Radion - Bloomington, 1983

Всім Велика дяка!

